

**Ni Presidente  
Dieter F. Uchtdorf**  
Maikadua a Mammagbaga  
iti Umuna a Panguluén



# Balikas para iti Agduadua a Misionario

**K**anayon nga obligasion dagiti disipulo ni Jesucristo ti mangidanon iti ebangheliona iti Lubong (kitaen iti Marcos 16:15–16). Nupay kasta, no dadduma narigat nga ungapen dagiti ngiwat-tayo ket isao maipapan iti pammatitayo kadagiti adda iti aglawlawtayo. Idinto ta sumagmamano kadagiti miembro ti Simbaan ti addaan iti gagangay a sagut iti panna-kisarita kadagiti dadduma maipapan iti relihion, adda met dagiti medio agduadua wenno makarikna a madi, mabain, wenno agamak a mangaramid iti kastoy.

Iti dayta a paset, isingasingko man ti uppat a banag a mabalin nga aramiden ti asino man a mangsuot iti bilin ti Mangisalakan a mangikasaba iti ebanghelio “iti tunggal parsua” (DkK 58:64).

## **Agbalin a Silaw**

Masansan nga aggapu ti kaay-ayok a pagsasao ken ni St. Francis of Assisi a mabasa, “Ikasabayo ti ebanghelio iti amin nga oras ken no kasapulan, usarenyo dagiti balikas.”<sup>1</sup> Nalawag a maawatan a ti kayat a sawen daytoy a pagsasao ket ti pannakaawat a masansan a saan a maisasao dagiti kabibilgan a sermon wenno kaskasaba.

No adda integridadtayo ken agbibigtayo a mayan-nurot kadagiti pagrukodantayo, madlaw dagiti tao. No ipakitatayo ti rag-o ken ragsak, ad-adda pay a madlawda.

Kayat ti tunggal maysa ti agbalin a naragsak. No datayo a miembro ti Simbaan ket pagraniagentayo ti silaw ti ebanghelio, makita dagiti tao ti kinaragsaktayo ken mariknada ti ayat ti Dios a mangpumpunno ken agliplipias iti biagtayo. Kayatda a maammuan no apay. Kayatda a maawatan ti palimedtayo.

Dayta ti mangiturong kadakuada nga agsaludsod iti “Apay a nakaragsaksakayo?” wenno “Apay a kanayon nga addaankay iti kasta a nasayaat nga ugali?” Dagiti sungbat kadagitoy a saludsod, kinaagpaysona, ket naan-anay a mangiturong iti pannakisarsarita maipapan iti ebanghelio ni Jesucristo.

## **Agbalin a Mannakisarita**

Ti panangdakamat iti pagsasaritaan maipapan ti relihion—nangnangruna kadagiti gagayyem ken ipatpateg-tayo—ket kasla nakaam-amak ken mapannubok. Saan a nasken nga agbalin a kasta. Ti panangdakamat kadagiti naespirituan a padpadas wenno panangisarita maipapan kadagiti aktibidad wenno pasamak iti Simbaan iti gagangay a pannakisarsarita ket mabalin a nalaka ken makaay-ayo no maddaantayo iti bassit a tured ken sentido komon.

Maysa a napintas a pagwadan daytoy ti asawak, a ni Harriet. Idi agnanaedkami iti Alemanian, mangsapul no kua isuna iti wagas tapno mairamanna dagiti

pagsasaritaan a mainaig iti Simbaan kadagiti panna-kisarsaritana kadagiti gagayyem ken am-ammona. Kas pagarigan, no adda agsaludsod kenkuana maipapan iti Sabado ken Domingona, kunana no kua, “Itoy a Domingo, naaddaankami iti makaay-ayo a padas iti simbaanmi! Nangted ti agtutubo a lalaki nga agtawen iti 16 iti napintas a bitla iti sango ti 200 a tattao ti kongregasionmi maipapan iti panagbiag a nadalus.” Wenno, “naammuak maipapan iti maysa a babai nga agtawen iti 90 a naggansilio iti 500 nga ules ket intedna dagitoy iti humanitarian program ti Simbaan tapno maipatulod kadagiti tao nga agkasapulan iti amin a paset ti lubong.”

Ad-adda pay a masansan ngem iti saan, a kayat dagiti tao a nakanggeg iti daytoy a mangammo iti ad-adu pay. Agsaludsodda. Ket dayta ti mangiturong kadagiti gundaway a pagsasaritaan ti maipapan iti ebanghelio iti gagangay, natalek, saan a napilit a wagas.

Iti idadateng ti Internet ken ti social media, nalaklakan itan ti mangisao maipapan kadagitoy a banag iti wagas a panagsasarita ngem idi kasakbayanna. Kasapulantayo laeng ti tured a mangaramid iti kasta.

### **Mapno iti Parabur**

Daksanggasat, nalaka unay ti agbalin a manna-kisuppiat. Mapasamak a kanayon unay a makisuppiat, mangtagibassit, ken mangkondenatayo. No agbalintayo a naunget, bastos, wenno manangpasakit kadagiti tao, ti maudi a banag a kayatda ket mangammo iti ad-adu pay maipapan kadatayo. Imposible a maammuan no mano a tattao ti pimmanawen iti Simbaan wenno di pulos kimmappeng gapu ta adda maysa a banag nga insao ti maysa a tao a nangpasakit wenno nangpagura kadakuada.

Adu unayen dagiti awan daydayawna iti lubong ita nga agdama. Gapu iti saan a panangipakaammo ti Internet, nalaklakan ngem idi ti panangisao kadagiti makasabidong wenno makadadael a banag iti online. Saan kadi a nasken koma kadatayo, dagiti manamna a disipulo ti nadungngo a Cristotayo, nga ad-adda pay a pagrukodan ti panangngaasi? Isuro dagiti nasantuan a kasuratan, “Ti saoyo kankanayon koma a makaay-ayo a kasla natempla iti asin, tapno ammoyo no kasano ti isusungbat iti tunggal maysa” (Taga Colosas 4:6).

Kayatko ti kapanunotan dagiti balikastayo a kas kalawag ti nainit a tangatang ken napnuan iti parabur.

Mapanunoty kadi no ania koma ti kayarigan dagiti familia, ward, nasiontayo, ken uray pay ti lubong no ipakattayo daytoy simple a pagbatayan?

### **Mapno iti Pammati**

No dadduma awatentayo ti nakaad-adu a pakai-dayawan wenno nakaad-adu a pakabasolan no maipanggep kadagiti dadduma iti panangawatda iti ebanghelio. Nasken a laglagipen a saan a namnamaen ti Apo nga aramidentayo ti panagpasurot.

Sumangbay ti pannakapasurot saan a babaen dagiti balikastayo ngem ketdi babaen dagiti nailangitan a panagpapaay ti Nasantuan nga Espiritu. No dadduma kasapulan laeng ti maysa a sao ti pammaneknektayo wenno maipapan iti padas a mangpalukneng iti maysa a puso wenno manglukat iti maysa a ridaw a makaiturong kadagiti dadduma a mangpadas kadagiti naindaklan a kinapudno babaen dagiti parikna ti Espiritu.

Ni Presidente Brigham Young (1801–77) kinunana nga ammona a pudno ti ebanghelio idi “nakitana ti maysa a lalaki nga awan ammona, wenno awan laingna nga agsarita iti kaaduan, a makaibaga laeng iti, ‘Ammok, babaen ti bileg ti Espiritu Santo, a pudno ti Libro ni Mormon, a ni Joseph Smith ti Propeta ti Apo.’” Kinuna ni Presidente Young idi nangngeganna dayta a napa-kumbaba a pammaneknek, “Dayta nga Espiritu Santo a naggapu iti dayta a tao ket nanglawlawag iti panna-kaawatko, ket adda [idi] iti sangok ti lawag, gloria, ken imortalidad.”<sup>2</sup>

Kakabsat, maaddaankayo iti pammati. Mabalin a padakkelen ti Apo dagiti balikas nga isaoyo ken pabilgenna dagitoy. Saan a kiddawen ti Dios nga agpasurot-kayo no di ketdi ungapenyo dagiti ngiwatyo. Ti aramid a panagpasurot ket saan nga agpaay kadakayo—agpaay dayta iti tao a dumdungeg ken iti Nasantuan nga Espiritu.

### **Misionario ti Tunggal Miembro**

Ay-ayatek a gagayyemko, ita ad-adun dagiti wagas a pakaungapantayo kadagiti ngiwattayo ket ibinglaytayo kadagiti dadduma dagiti naragsak a damag maipapan ti ebanghelio ni Jesucristo. Adda maysa a wagas para iti tunggal maysa—uray pay ti agduadua a misionario—tapno makiraman iti daytoy naindaklan nga aramid. Makasapul ti tunggal maysa kadatayo iti wagas a

pangusarantayo kadagiti bukodtayo a naipangpangruna a talento ken pagesman a tumulong iti naindaklan nga aramid a mangpunno iti lubong iti lawag ken kinapudno. No aramidentayo daytoy, masarakantayonto ti rag-o a sumangbay kadagiti napudno ken natured “nga agtakder kas saksi ti Dios iti amin a panawen” (Mosiah 18:9).

#### DAGITI NAGADAWAN

1. St. Francis of Assisi, iti William Fay and Linda Evans Shepherd, *Share Jesus without Fear* (1999), 22.
2. *Teachings of the Presidents of the Church: Brigham Young* (1997), 67.

#### PANANGISURO MANIPUD ITI DAYTOY A MENSAHE

Maysa nga epektibo a wagas a mangisuro ti “mangparegta kadagiti suruanyo a mangituling . . . kadagiti panggep a tun-oyen a makatulung kadakuada nga agbiag iti pagbatayan nga insuroyon” (*Teaching, No Greater Call* [1999], 159). Ibilangyo ti panangawis kadagiti suruanyo a sikakararag a mangitulingda iti panggep a tun-oyen a kaduada ti maysa wenno ad-adu pay a tao iti daytoy a bulan. Mabalina a pagsasaritaan dagiti nagannak dagiti wagas a pakatulungan dagiti babbabassit nga annak. Mabalinyo pay a tulongan dagiti miembro ti familia a pagsisinniriban wenno yakemda dagiti wagas a pakadakamatan ti ebanghelio iti gagangay a saritaan ken mangpanunot maipapan kadagiti dumteng nga aktibidad ti Simbaan a mabalina a pangawisanda iti maysa a gayyem.

#### AGTUTUBO

### Panangibinglay iti Maysa a Gayyem

Ni Adriana Vásquez

**M**aysa nga aldaw bayat ti panagadalko para iti klasek iti seminary, naaddaanak iti napintas ken naidumduma nga impresyon. Bayat ti panangbasak iti leksyon para iti sumaruno nga aldaw, nakitak ti rupa ti maysa a gayyem a naggapu iti eskuela ket naaddaanak iti napigsa a panagrikna a nasken nga ibinglayko ti pammanekneko kenkuana.

Iti baet ti kinalawag ti impresyon, nagbutengak. Nagdanagak amangan ta dinak awaten ti gayyemko, nangnangruna a gapu ta kasla saan nga isu ti klase ti babai nga agessem a kumappeng iti Simbaan.

Napanunotko ti maysa a bitla ni Sister Mary N. Cook

ti Young Women general presidency a nangkaritanna kadakami nga agrabaho a nasayaat ken agbalin a natured.<sup>1</sup> Kayatko ti agbalin a kastoy, isu a sinuratak daytoy a babai ket impanekneko ti kinapudno ti Simbaan ken ti pammategko iti Libro ni Mormon. Iti kabigatanna nangipanak iti maysa a kopia ti Libro ni Mormon, karagpin ti suratko, iti uneg ti bagna.

Iti siddaawko, nakasagana unay nga umawat iti ebanghelio ti gayyemko. Nangrugi iti dayta nga aldaw, ibagana no kua kaniak maipapan iti nasursuronan iti panagadalna iti Libro ni Mormon. Kalpasan ti sumagmamano a lawas, inyam-ammok isuna kadagiti misionario. Dumani madagdagus, nga inawatna ti pammatalged manipud iti Espiritu Santo a pudno ti nasursurona. Nagsangitak ken dagiti misionario idi imbagana kadakami maipapan kadagiti riknana. Iti nabiiit nabuniagan ti gayyemko, ket nasdaaw dagiti nagannak kenkuana a nakakita dagiti panagbalbaliw a napasamak kenkuana.

Naragsakanak unay gapu ta naparmekko dagiti panagamakko ken nakatulungak a nangisangbay iti ebanghelio iti biagna.

#### NAGADAWAN

1. Kitaen iti Mary N. Cook, “Never, Never, Never Give Up!” *Liahona*, Mayo 2010, 117–19.

#### ANNAK

### Makapagbalinak a Silaw kadagiti Dadduma

**K**una ni Presidente Uchtdorf a tapno agbalin a silaw kadagiti dadduma, nasken a dagiti balikastayo ket agbalin a “kas kalawag ti nainit a tangatang ken napnuan iti paratur.” Nasken a naragsak, napudno, ken naasi dagiti balikastayo. Ania ti maaramid wenno maisaoyo tapno agbalin a silaw kadagiti dadduma? Mabalinyo nga isurat iti diurnalyo ti lima a napipintas a banag a planoyo nga isao kadagiti miembro ti familia wenno gagayyemyo.

© 2013 ti Intellectual Reserve, Inc. Nailatang amin a karbengan. Naimaldit iti EUA. Pannakaanamongna iti Ingles: 6/12. Pannakaanamongna a maipatarus: 6/12. Pannakaipatarus ti *First Presidency Message, February 2013*. Ilokano. 10662 864



Pammati, Pamilia, Tulong

# Napasurot iti Apo

*Sikakararag nga adalenyo daytoy a material ken, no maitutop, ilawlawagyo daytoy kadagiti kakabsat a babbai a sarungkaranyo. Usarenyo dagiti saludsod a mangtulong kadakayo a mangpapiagsa kadagiti kakabsatyo a babbai ken mangaramid iti Relief Society nga aktibo a paset iti bukodyo a biag. Para iti ad-adu pay nga impormasion, mapan iti [reliefsociety.lds.org](http://reliefsociety.lds.org).*

**D**agiti baro a kakabsat a babbai ti Simbaan—agraman ti Young Women a sumsumrek iti Relief Society, dagiti kakabsat a babbai nga agsubsubli nga aktibo, ken dagiti baro a napasurot—agkasapulanda iti tulong ken pannakigayyem dagiti visiting teacher. “Napateg unay ti pannakiraman ti miembro iti panangpatalinaed iti pannakapasurot wenno konbersion ken iti panangpasubli kadagiti saan unay nga aktibo a miembro iti naan-anay a panagaktibo,” kinuna ni Elder M. Russell Ballard ti Korum dagiti Sangapuloket-dua nga Apostol. “Italimudokyo ti pannirigan a ti Relief Society . . . makapagbalin a [maysa kadagiti] kabibilgan a pagtaudan ti pannakigayyem nga adda kadatayo iti Simbaan. Tulonganyo iti nasapsapa dagiti masursuruan ken mapapaaktibo manen, ket ayatenyo ida nga iserrek iti Simbaan babaen ti organisasionyo.”<sup>1</sup>

Kas miembro ti Relief Society, makatulongtayoy kadagiti baro a miembro a makasursuro kadagiti kangrunaan nga aramiden iti Simbaan, kas iti:

- Panangted iti bitla.
- Panangiburay iti pammaneknek.
- Panagtungpal iti linteg ti panagayuno.

- Panagbayad iti apagkapullo ken dadduma pay a daton.
- Pannakiraman iti aramid iti family history.
- Panangannong kadagiti panagbuniag ken kumpirmasion para kadagiti pimmusayen a kapuonan.

“Kasapulantayo dagiti naregta a gagayyem tapno mangiparikna kadagiti baro a miembro a komportable ken maawatda iti Simbaan,” kinuna ni Elder Ballard.<sup>2</sup> Addaantayo amin, nangnangruna dagiti visiting teacher, kadagiti napateg a pagrebbengan a mangipasdek kadagiti pannakigayyem kadagiti baro a miembro kas maysa a wagas ti panangtulong kadakuada nga agbalin a sititibker a “napasurot iti Apo” (Alma 23:6).

## **Manipud kadagiti Nasantuan a Kasuratan**

2 Nephi 31:19–20; Moroni 6:4

## **Manipud iti Pakasaritaantayo**

“Iti agtutuloy a panagadu ti bilang dagiti napasurot,” kinuna ni Presidente Gordon B. Hinckley (1910–2008), “nasken nga ad-adda pay nga ikarigatantayo ti mangtulong kadakuada bayat ti panagsapsapulda iti dalanda. Kasapulan

ti tunggal maysa kadakuada ti tallo a banag: maysa a gayyem, maysa a pagrebbengan, ken pannakatar-aon iti ‘nasayaat a balikas ti Dios’ (Moroni 6:4).”<sup>3</sup>

Pagrebbengan dagiti visiting teacher ti mangtulong kadagiti ay-aywananda. Masansan nga umuna ti pannakigayyem, kas iti inaramid daytoy agtutubo a kabsat iti Relief Society a visiting teacher ti in-inauna a kabsatna a babbai. Nabayagda a nangbangon iti pannakigayyem agingga a nagtitinnulongda a nagtrabaho iti proyekto iti panagdalus. Nagbalinda nga aggayyem, ken bayat ti panagsaritada maipapan iti Mensahe iti Visiting Teaching, agpadada a nataran iti “nasayaat a balikas ti Dios.”

Ni Presidente Joseph Fielding Smith (1876–1972) kinunana a ti Relief Society “ket napateg a paset ti pagarian ti Dios iti daga ken . . . tulonganna dagiti napudno a miembrona a manggun-od iti agnanayon a biag iti pagarian ti Ama.”<sup>4</sup>

## **DAGITI NAGADAWAN**

1. M. Russell Ballard, “Members Are the Key,” *Liahona*, Sept. 2000, 18.
2. M. Russell Ballard, *Liahona*, Sept. 2000, 17.
3. Gordon B. Hinckley, “Every Convert Is Precious,” *Liahona*, Feb. 1999, 9.
4. Joseph Fielding Smith, *Daughters in My Kingdom: The History and Work of Relief Society* (2011), 97.

### ***Ania ti Maaramidko?***

**1.** Ikarkararagak kadi ti kaduak a visiting teacher ket idaw-dawatko kadi iti Espiritu a tarabayennakaminto bayat ti panagserbimi kadagiti kakabsatmi a babbai?

**2.** Kadagiti ania a wagas ti pakapagserbiantayo iti tunggal kabsat a babai nga ay-aywanantayo tapno ammona a pudno nga ipatpategtayo isuna?

Para iti ad-adu pay nga impormasion, mapan iti [reliefsociety.lds.org](http://reliefsociety.lds.org).